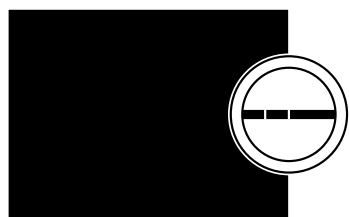


# BeoSound 5 Encore

Руководство



BANG & OLUFSEN

## Уважаемый покупатель

В данном Руководстве приведена дополнительная информация о вашем изделии, а также более подробная информация о некоторых характеристиках и функциях, описанных в руководстве «Перед началом работы».

Помимо прочего, здесь вы найдете информацию о настройках, процедуре управления изделием с помощью пульта дистанционного управления Bang & Olufsen, а также информацию о подключении источников цифровой музыки.

Данное Руководство будет постоянно обновляться с целью предоставления новой информации, например, о функциях, добавленных в результате обновления программного обеспечения.

Вы также можете найти дополнительную информацию о приобретенном вами изделии в разделе часто задаваемых вопросов (FAQ) на сайте [www.bang-olufsen.com/faq](http://www.bang-olufsen.com/faq).

# Содержание

## **Обзор меню, 4**

Обзор меню дисплея.

## **Пользование локальной панелью управления, 5**

Информация об использовании физических элементов управления музыкальной системой.

## **Как использовать Вео5 или Вео6, 6**

Информация об управлении музыкальной системой с помощью пульта дистанционного управления Вео5 или Вео6.

## **Как пользоваться Вео4, 7**

Информация об управлении музыкальной системой с помощью пульта дистанционного управления Вео4.

## **Изменение языка, 8**

Информация об изменении языка отображения меню.

## **Изменение времени запуска, 9**

Информация об изменении параметров режима POWER SAVING.

## **Обновление программного обеспечения, 10**

Информация об обновлении программного обеспечения музыкальной системы.

## **Система защиты рип-кодом, 11**

Информация об использовании системы защиты рип-кодом.

## **Настройка параметров звучания, 13**

Информация о настройке баланса звучания, уровня низких и высоких частот и т.д.

## **Параметры обслуживания, 14**

Информация о возможностях меню SERVICE SETTINGS.

## **Параметры сети, 15**

Информация о возможностях меню NETWORK SETTINGS.

## **Роли и настройка параметра Option, 17**

Как изменять роли для источников, а также как изменять названия источников и настройку параметра Option.

## **Как настроить доступ к источникам музыки, 18**

Информация о подключении источников музыки для воспроизведения.

## **Создание цветных списков и нумерованных пунктов избранного, 24**

Информация о создании персональных списков воспроизведения.

## **MOTS, 25**

Информация о функции MOTS.

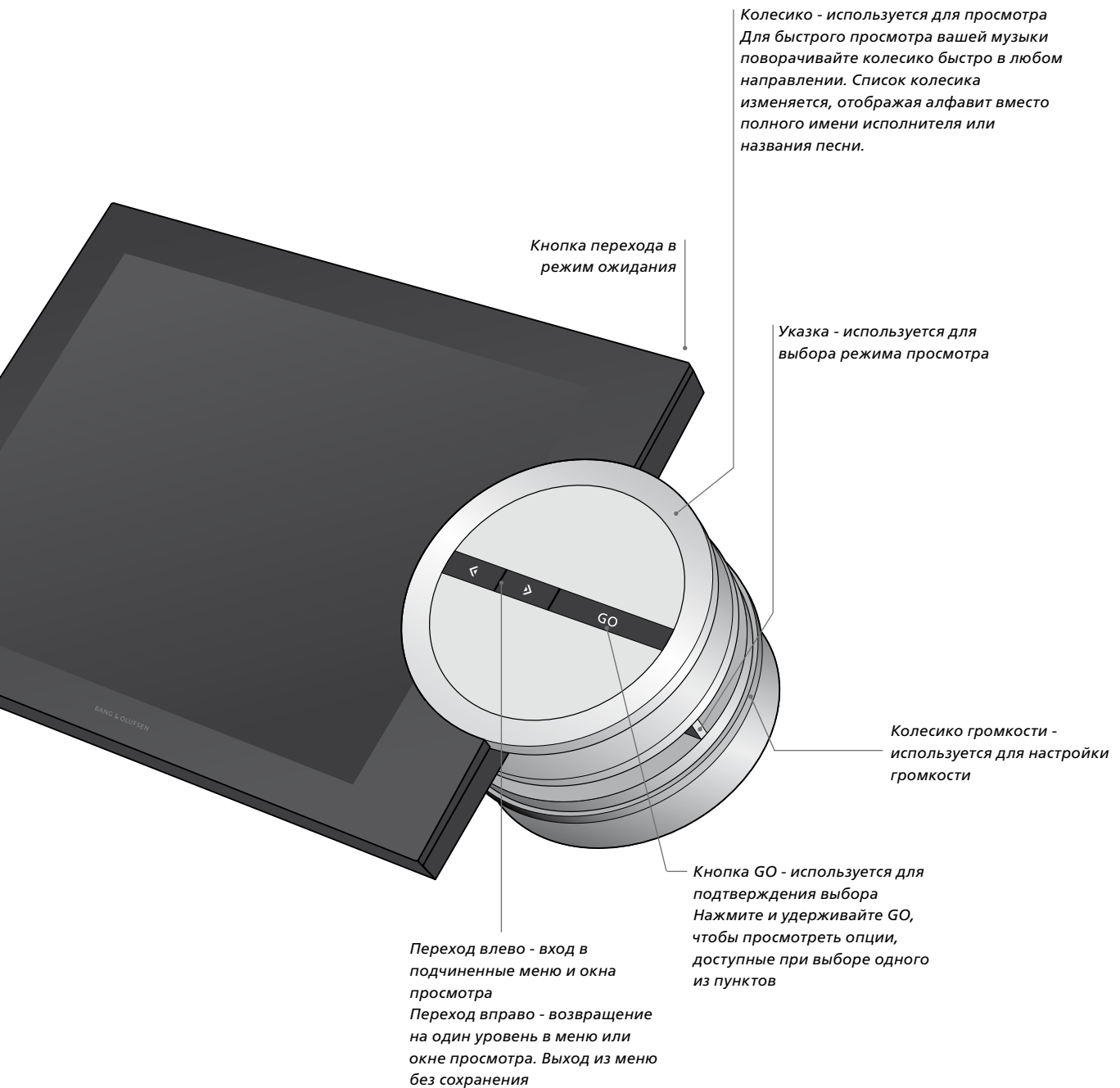
# Обзор меню

---

A.MEM (USB - спереди)	COVERS	
	ARTISTS	
	ALBUMS	
	TITLES	
	FAVOURITES	
	QUEUE	
N.MUSIC/CD (ETHERNET/USB - сзади)	COVERS	
	ARTISTS	
	ALBUMS	
	TITLES	
	FAVOURITES	
	QUEUE	
RADIO	GENRES	
	LANGUAGES	
	COUNTRIES	
	NAMES	
	FAVOURITES	
A.AUX (линейный вход)		
SETTINGS	SOUND	VOLUME
		BALANCE
		BASS
		TREBLE
		LOUDNESS
	SYSTEM SETTINGS	LANGUAGE
		POWER SAVING
	MAINTENANCE	UPDATE SOFTWARE
		AUTOMATIC SOFTWARE UPDATE
		RESCAN MUSIC STORAGE
		LATEST RELEASE INFORMATION
		ABOUT
		CHANGE PINCODE
	SERVICE SETTINGS	N.RADIO BUFFER
		MOTS
		MUSIC STORAGE
	NETWORK INFO	
	NETWORK SETTINGS	
	ROLES	>>MUSIC STORAGE NAME<<
		(Здесь вы можете закрепить функцию активации устройств, содержащих ваши музыкальные файлы, за кнопками N.MUSIC и CD).

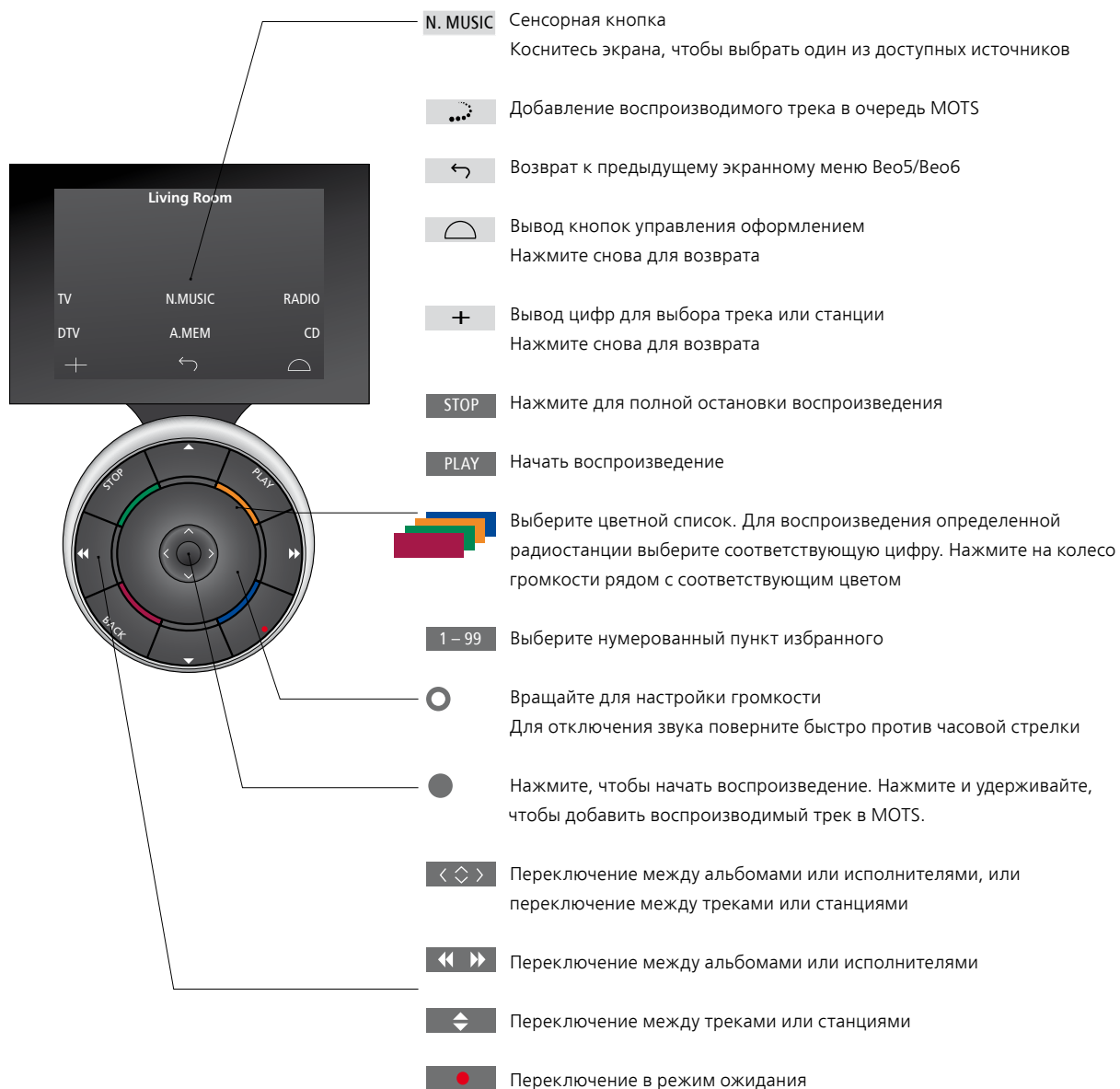
# Пользование локальной панелью управления

Данная музыкальная система предусматривает управление с локальной панели. Просмотр списка музыкальных треков и станций, осуществление выбора.



# Как использовать Veo5 или Veo6

Если вы используете ПДУ Veo5 или Veo6, его необходимо настроить на управление данной музыкальной системой. Обратитесь к местному торговому представителю фирмы.



# Как пользоваться Veo4

Музыкальной системой можно также управлять с помощью пульта дистанционного управления Veo4.



Дисплей Veo4 отображает активированный источник или функцию

**N. MUSIC** Включение N.MUSIC. Нажмите **LIST** для вывода N.MUSIC на дисплей Veo4. Если функция N.MUSIC недоступна, см. Руководство, входящее в комплект вашего Veo4, чтобы добавить ее в список функций.

**A.AUX** Включение источника **A.AUX** (источник подключен через линейный вход). Нажмите **LIST**, чтобы вывести A.AUX на дисплей Veo4

**MOTS** Добавление воспроизводимого трека в очередь MOTS. Нажмите **LIST**, чтобы вывести MOTS на дисплей Veo4

**RADIO** Включение радио

**CD** Включение источника, назначенного этой кнопке, [см. стр. 17](#)

**A.MEM** Нажмите, чтобы выбрать USB-устройство, подключенное к разъему на передней панели музыкальной системы


**1-9** Выберите нумерованный пункт избранного для воспроизведения.

**LIST** Отображение на дисплее Veo4 дополнительных «кнопок» для вызова функций и источников. Используйте  $\uparrow$  или  $\downarrow$  для перехода по списку и нажмите **центральную** кнопку для подтверждения

$\leftarrow \diamond \rightarrow$  Центральная и навигационная кнопка; Подтверждение выбора или навигация по меню **LIST**

$\diamond$  Переключение между треками или станциями


$\ll \gg$  Переключение между альбомами

 Выбор цветного списка музыки или списка радиостанций  
Для воспроизведения определенной радиостанции выберите соответствующую цифру

$\diamond$  Регулировка громкости  
Для отключения звука нажмите на середину кнопки

**STOP** Нажмите для полной остановки воспроизведения

**PLAY** Нажмите, чтобы начать воспроизведение. Нажмите и удерживайте, чтобы добавить воспроизводимый трек в MOTS  
Нажмите для осуществления выбора и подтверждения настроек

 Переключение в режим ожидания

## Изменение языка

Вы можете в любой момент изменить язык меню и сообщений, отображаемых на дисплее вашей музыкальной системы.

После выбора языка все меню и сообщения на дисплее отображаются на выбранном языке.

Вы можете по своему усмотрению изменить язык отображения меню и сообщений на дисплее вашей музыкальной системы.

### *Изменение языка ...*

- > С помощью указателя выберите **MODE**.
- > Вращая колесико, выберите **SETTINGS** и нажмите **GO**.
- > С помощью указателя выберите **SYSTEM SETTINGS**.
- > Вращая колесико, выберите **LANGUAGE** и нажмите **GO**.
- > Вращая колесико, выберите необходимый язык и нажмите **GO**, чтобы сохранить настройки, или ...
- > ... нажмите **➤** для выхода из всех меню без сохранения.



*Вы можете выбрать предпочитаемый вами язык в меню **SYSTEM SETTINGS**. Текущий язык меню и сообщений отображается при вводе, здесь: **ENGLISH**.*



## Изменение времени запуска

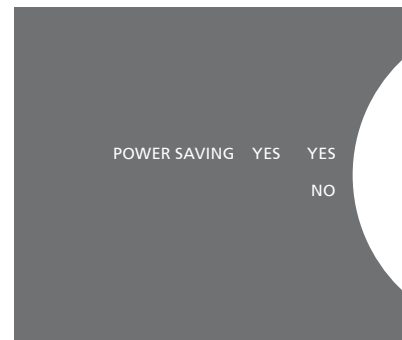
Если вы хотите повысить скорость запуска вашей музыкальной системы, вы можете изменить уровень потребления электроэнергии в режиме ожидания.

Вы можете сократить время запуска музыкальной системы, изменив ее уровень потребления электроэнергии в режиме ожидания.

### *Изменение уровня энергопотребления ...*

- > С помощью указателя выберите MODE.
- > Вращая колесико, выберите SETTINGS и нажмите GO.
- > С помощью указателя выберите SYSTEM SETTINGS.
- > Вращая колесико, выберите POWER SAVING и нажмите GO.
- > Вращая колесико, выберите YES или NO, затем нажмите GO.
- > С помощью указателя выйдите из меню.

*Обратите внимание, что, установив параметр POWER SAVING в позицию NO, вы увеличиваете энергопотребление вашей музыкальной системы в режиме ожидания.*



*Вы можете изменить уровень энергопотребления в режиме ожидания в меню SYSTEM SETTINGS. Текущее значение параметра отображается при вводе, здесь: YES.*

# Обновление программного обеспечения

Вы можете обновлять программное обеспечение «вручную» или настроить систему на автоматическую загрузку доступных обновлений.

*Не отключайте систему от сети в процессе обновления программного обеспечения.*

Вы можете обновлять программное обеспечение вручную или настроить систему на автоматическое обновление программного обеспечения.

## *Обновление программного обеспечения вручную...*

- > С помощью указателя выберите **MODE**.
- > Вращая колесико, выберите **SETTINGS** и нажмите **GO**.
- > С помощью указателя выберите **MAINTENANCE**.
- > Вращая колесико, выберите **UPDATE SOFTWARE** и нажмите **GO**.
- > На дисплее отображается логотип Bang & Olufsen и сообщение: «Checking for new software - Press GO to cancel».
- > Когда обновление программного обеспечения завершено, на дисплее отображается сообщение «Download completed». Если новых версий программного обеспечения нет, на дисплее отображается сообщение «No new software update available».
- > Чтобы обновление программного обеспечения вступило в силу, переведите музыкальную систему в режим ожидания путем нажатия кнопки перехода в режим ожидания и подождите, пока система самостоятельно вернется в обычный режим.

*ПРИМЕЧАНИЕ!* Обновление программного обеспечения вручную - это однократная операция, которая не влияет на функцию «AUTOMATIC SOFTWARE UPDATE».

*ПРИМЕЧАНИЕ!* Обновление программного обеспечения, выполняемое вручную, может повлиять на процесс воспроизведения.

## *Автоматическое обновление программного обеспечения...*

- > С помощью указателя выберите **MODE**.
- > Вращая колесико, выберите **SETTINGS** и нажмите **GO**.
- > С помощью указателя выберите **MAINTENANCE**.
- > Вращая колесико, выберите **AUTOMATIC SOFTWARE UPDATE**, затем выберите **YES**. Данная функция была отключена при выпуске с завода-изготовителя.
- > Чтобы включить «AUTOMATIC SOFTWARE UPDATE», вращая колесико, выберите **ENABLED** и нажмите **GO** для сохранения изменений.
- > С помощью указателя выйдите из меню.

*ПРИМЕЧАНИЕ!* Рекомендуется включить функцию «AUTOMATIC SOFTWARE UPDATE». Если данная функция отключена, система не осуществляет автоматический поиск обновлений программного обеспечения.

*ПРИМЕЧАНИЕ!* Ваша музыкальная система не оснащена устройством внутреннего времени. Это означает, что ваша музыкальная система будет автоматически проверять наличие обновлений программного обеспечения через каждые восемь дней по отдельному расписанию, а не синхронно с другими музыкальными системами BeoSound 5 Encore.

# Система защиты pin-кодом

Вы можете включить систему защиты pin-кодом и назначить собственный pin-код. Система защиты pin-кодом станет неактивной, когда вы сохраните пустой pin-код.

Использование системы защиты pin-кодом подразумевает, что активировать музыкальную систему после ее отключения от сети более чем примерно на 30 минут будет возможно только после повторного включения и ввода pin-кода.

Если pin-код не будет введен по истечении приблизительно 3 минут, музыкальная система автоматически перейдет в режим ожидания.

## *Для активации системы защиты pin-кодом...*

- > С помощью указателя выберите **MODE**.
- > Вращая колесико, выберите **SETTINGS** и нажмите **GO**.
- > С помощью указателя выберите **MAINTENANCE**.
- > Вращая колесико, выберите **CHANGE PINCODE** и нажмите **GO**.
- > Вращая колесико, введите персональный 4-значный pin-код, нажимайте **GO** для подтверждения каждой цифры. Если необходимо, используйте кнопку со стрелкой вправо для удаления цифр. Если все цифры удалены, ввод отменен.
- > Вращая колесико, выберите **STORE** и нажмите **GO**.
- > Снова введите pin-код, нажимайте **GO** для подтверждения каждой цифры.
- > Вращая колесико, выберите **STORE** и нажмите **GO**.

## *Для деактивации системы защиты pin-кодом...*

- > С помощью указателя выберите **MODE**.
- > Вращая колесико, выберите **SETTINGS** и нажмите **GO**.
- > С помощью указателя выберите **MAINTENANCE**.
- > Вращая колесико, выберите **CHANGE PINCODE** и нажмите **GO**.
- > Вращая колесико, введите свой текущий pin-код, нажимайте **GO** для подтверждения каждой цифры. Нажимайте кнопку со стрелкой вправо для удаления всех цифр и выберите **STORE**. Это позволит выключить функцию защиты pin-кодом.
- > Теперь вам нужно сохранить «пустой» pin-код. Для этого, вращая колесико, выберите **STORE** и дважды нажмите **GO**.

*В случае если код был введен неправильно пять раз подряд, музыкальная система отключается на три часа; в течение этого периода операции с системой невозможны.*



## *Чтобы изменить pin-код...*

- > С помощью указателя выберите **MODE**.
- > Вращая колесико, выберите **SETTINGS** и нажмите **GO**.
- > С помощью указателя выберите **MAINTENANCE**.
- > Вращая колесико, выберите **CHANGE PINCODE** и нажмите **GO**.
- > Если система защиты pin-кодом включена, для его смены необходимо будет сначала ввести текущий pin-код. Для этого, вращая колесико, введите свой текущий pin-код; нажимайте **GO** для подтверждения каждой цифры. Если необходимо, используйте кнопку со стрелкой вправо для удаления цифр.
- > Вращая колесико, выберите **STORE** и нажмите **GO**.
- > Теперь, вращая колесико, введите персональный 4-значный pin-код; нажимайте **GO** для подтверждения каждой цифры. Если необходимо, используйте кнопку со стрелкой вправо для удаления цифр.
- > Вращая колесико, выберите **STORE** и нажмите **GO** для подтверждения.
- > Снова введите pin-код, нажимайте **GO** для подтверждения каждой цифры.
- > Вращая колесико, выберите **STORE** и нажмите **GO**.

*Не забудьте, что pin-код можно менять не более десяти раз за три часа.*

**Полезные советы ...**

Если при первой активации система запросила у вас рiр-код, а вы не получили рiр-код от торгового представителя компании Bang & Olufsen, обратитесь к нему для получения рiр-кода, прежде чем продолжить активацию системы.

Если вы забыли свой рiр-код, свяжитесь с торговым представителем компании для получения Основного кода от Bang & Olufsen. Основной код необходим для разблокирования музыкальной системы.

# Настройка параметров звучания

Позволяет сохранить предпочитаемые вами настройки звучания. Если вы сохраните изменения одного из параметров звучания, то после каждого включения музыкальная система будет начинать воспроизведение при выбранном значении параметра.

На заводе-изготовителе параметрам звука присваиваются нейтральные значения, подходящие для большинства условий прослушивания.

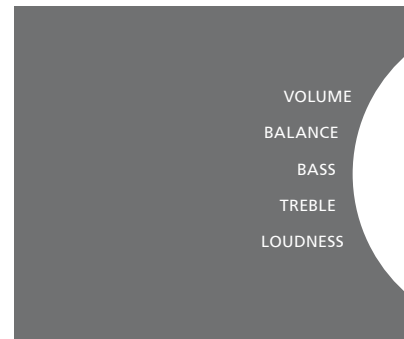
## Регулировка громкости, нижних и верхних частот

Вы можете задать настройки для громкости звучания, уровней нижних и верхних частот, а также баланса звучания.

Функция корректировки звуковых частот при пониженной громкости компенсирует недостаточную чувствительность человеческого уха на верхних и нижних звуковых частотах. Эти частоты усиливаются при пониженной громкости, что делает звучание негромкой музыки более динамичным.

### *Настройка параметров звучания ...*

- > С помощью указателя выберите **MODE**.
- > Вращая колесико, выберите **SETTINGS** и нажмите **GO**.
- > С помощью указателя выберите **SOUND**.
- > Вращая колесико, выберите параметр звучания, который вы хотите настроить: **VOLUME**, **BALANCE**, **BASS**, **TREBLE** или **LOUDNESS**; затем нажмите **GO**. Текущим значением параметра является значение, находящееся при вводе в фокусе мыши.
- > Вращая колесико, выполните настройки звучания и нажмите **GO**, чтобы сохранить настройки, или ...
- > ... нажмите **➤**, чтобы временно сохранить настройки.



*В процессе настройки звучания акустические колонки реагируют на соответствующие изменения параметров звучания.*

*При значении громкости, равной 0, отключается звук. Невозможно сохранить настройку громкости на уровне 0 или выше 75.*

# Параметры обслуживания

В меню SERVICE SETTINGS вы можете увеличить время буферизации Интернет-радио и отключить функцию MOTS.

Информацию о том, какое музыкальное хранилище выбрать, [см. на стр. 22](#).

## Буферизация N.RADIO

Если при прослушивании Интернет-радио звук как будто пропадает, для оптимизации приема сигнала при плохой связи или слабом радиопотоке необходимо увеличить время буферизации.

- > С помощью указателя выберите MODE.
- > Вращая колесико, выберите SETTINGS и нажмите GO.
- > С помощью указателя выберите SERVICE SETTINGS.
- > Вращая колесико, выберите N.RADIO BUFFER и нажмите GO.
- > Вращая колесико, выберите длительность буферизации в секундах и нажмите GO.

*Учтите, что при увеличении длительности буферизации время запуска Интернет-радио также может увеличиться.*

## Отключение функции MOTS

Функция MOTS автоматически использует последний трек, добавленный в очередь воспроизведения, для генерации бесконечной последовательности похожих треков. На заводе-производителе функцию MOTS включают по умолчанию. Однако, если вы хотите слушать только ту музыку, которую выбрали самостоятельно, вы можете отключить функцию MOTS.

- > С помощью указателя выберите MODE.
- > Вращая колесико, выберите SETTINGS и нажмите GO.
- > С помощью указателя выберите SERVICE SETTINGS.
- > Вращая колесико, выберите MOTS и нажмите GO.
- > Вращая колесико, выберите DISABLED и нажмите GO.

*Когда функция MOTS отключена, звучит только та музыка, которую вы добавили в очередь воспроизведения вручную. [Для получения дополнительной информации о функции MOTS см. стр. 25](#).*

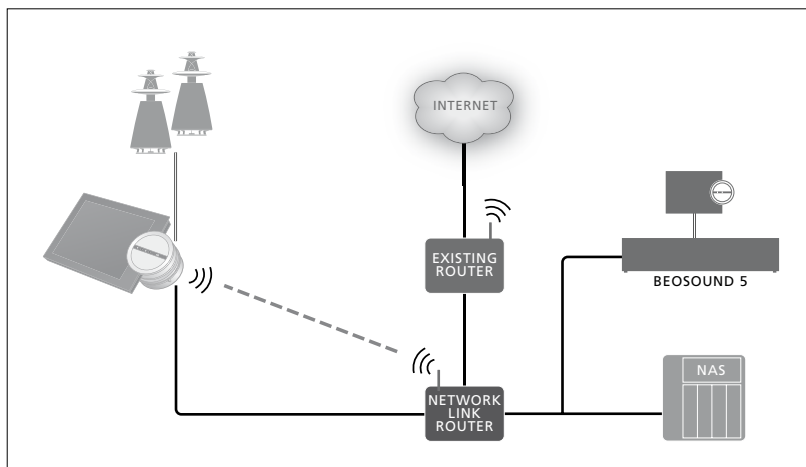
# Параметры сети

Вы можете настроить свою систему на подключение к сети с помощью кабельного или беспроводного соединения. Для обеспечения максимальной стабильности сетевого подключения Bang & Olufsen рекомендует использовать кабельное соединение.

Bang & Olufsen также рекомендует использовать отдельный маршрутизатор и точку доступа – маршрутизатор Network Link - для обеспечения максимальной стабильности процесса воспроизведения цифровой музыки.

Для получения дополнительной информации о настройке сетевого соединения обращайтесь к торговому представителю Bang & Olufsen.

Для получения дополнительной информации о возможных музыкальных источниках [см. стр. 18.](#)



## Выполнение кабельного подключения

Подключите один конец кабеля Ethernet к маршрутизатору Network Link, а другой конец - к разъему Ethernet на музыкальной системе. Использование протокола DHCP включено по умолчанию, что позволит музыкальной системе правильно определить параметры сети. Если функция использования протокола DHCP была отключена, следуйте инструкциям, приведенным в разделе «Автоматическое подключение к сети...».

Если по какой-то причине IP-адрес, маска подсети, шлюз и DNS-сервер не могут быть назначены автоматически, следуйте инструкциям, приведенным в разделе «Подключение к сети вручную...».

### Автоматическое подключение к сети ...

- > С помощью указателя выберите MODE.
- > Вращая колесико, выберите SETTINGS и нажмите GO.
- > С помощью указателя выберите NETWORK SETTINGS.
- > Вращая колесико, выберите ADVANCED и нажмите GO.
- > Вращая колесико, выберите DHCP и нажмите GO.
- > Вращая колесико, выберите ENABLED и нажмите GO. Теперь ваша музыкальная система имеет правильные сетевые настройки.


### Подключение к сети вручную ...

- > С помощью указателя выберите MODE.
- > Вращая колесико, выберите SETTINGS и нажмите GO.
- > С помощью указателя выберите NETWORK SETTINGS.
- > Вращая колесико, выберите ADVANCED и нажмите GO.
- > Вращая колесико, выберите DHCP и нажмите GO.
- > Вращая колесико, выберите DISABLED и нажмите GO.
- > Вращая колесико, выберите IP-адрес, маску подсети, шлюз и DNS-адрес, затем нажмите GO.
- > Вращая колесико, выберите значение и нажмите GO.
- > Повторите процедуру для каждого соответствующего пункта меню.

## Выполнение беспроводного подключения

Вы можете выполнить беспроводное подключение к сети автоматически с помощью стандарта WPS (безопасное беспроводное подключение) или подключиться вручную, если ваш сетевой маршрутизатор не оснащен функцией WPS. Рекомендуется включить в своей сети службу DHCP.

### Автоматическое подключение к сети ...

- > Нажмите кнопку WPS  на своем маршрутизаторе Network Link, чтобы активировать функцию WPS.
- > С помощью указателя выберите MODE на своей музыкальной системе.
- > Вращая колесико, выберите SETTINGS и нажмите GO.
- > С помощью указателя выберите NETWORK SETTINGS.
- > Вращая колесико, выберите WIRELESS – WPS и нажмите GO.
- > Подождите, пока на дисплее музыкальной системы отобразится сетевое имя маршрутизатора и сообщение «CONNECTED». Теперь ваша музыкальная система имеет правильные сетевые настройки.

### Подключение к сети вручную ...

- > С помощью указателя выберите MODE на своей музыкальной системе.
- > Вращая колесико, выберите SETTINGS и нажмите GO.
- > С помощью указателя выберите NETWORK SETTINGS.
- > Вращая колесико, выберите WIRELESS – AUTO и нажмите GO.
- > Подождите, пока на экране отобразится список сетевых маршрутизаторов.
- > Выберите свой сетевой маршрутизатор и нажмите GO.\*<sup>1</sup>
- > Введите пароль к беспроводной сети и нажмите GO. Подождите, пока на дисплее музыкальной системы отобразится сетевое имя маршрутизатора и сообщение «CONNECTED». Теперь ваша музыкальная система имеет правильные сетевые настройки.

<sup>1</sup>\* Если имя вашего сетевого маршрутизатора не отображается в списке, возможно, в настройках маршрутизатора отключено отображение идентификатора сети (SSID). В таком случае необходимо выбрать WIRELESS – MANUAL вместо WIRELESS – AUTO, затем, вращая колесико, выбрать страну и нажать GO. Затем с помощью колесика введите SSID, тип сетевого шифрования и пароль к беспроводной сети; нажимайте GO после ввода каждого значения. Для получения дополнительной информации см. руководство, входящее в комплект поставки вашего сетевого маршрутизатора.

Для получения дополнительной информации о маршрутизаторе Network Link см. руководство, входящее в комплект поставки маршрутизатора.

Ваша музыкальная система поддерживает вышеупомянутый стандарт WLAN 802.11, что обеспечивает коммуникацию в частотном диапазоне 5 ГГц. Если используемый вами сетевой маршрутизатор не работает в частотном диапазоне 5 ГГц, музыкальная система не может быть подключена к сети беспроводным путем. За дополнительной информацией обращайтесь к местному торговому представителю компании.

## Просмотр информации о сети

Вы можете посмотреть параметры своего сетевого подключения в меню NETWORK INFO.

- > С помощью указателя выберите MODE на своей музыкальной системе.
- > Вращая колесико, выберите SETTINGS и нажмите GO.
- > С помощью указателя выберите NETWORK INFO. Теперь вы можете увидеть статус своего сетевого подключения.



# Роли и настройка параметра Option

В меню ROLES вы можете сменить ту кнопку на пульте дистанционного управления, которая отвечает за активацию источника N.MUSIC.

По умолчанию кнопка N.MUSIC активирует источник N.MUSIC, подключенный через разъем UPnP, тогда как кнопка CD активирует источник, подключенный к заднему разъему USB.

На пульте Beo4 кнопка N.MUSIC находится в меню LIST. При наличии пульта Beo4 вы можете изменить название источника и закрепить функцию активации N.MUSIC за кнопкой CD. Если кнопка CD уже была настроена на активацию определенного источника, этот источник будет закреплен за кнопкой N.MUSIC.

Вы можете изменить настройку параметра Option с помощью вашего пульта дистанционного управления в соответствии с настройкой вашей музыкальной системы.

## Изменение имени источника

Для обеспечения более удобного доступа к источнику N.MUSIC с пульта дистанционного управления вы можете настроить систему на активацию источника N.MUSIC с помощью кнопки CD.

- > С помощью указателя выберите MODE.
- > Вращая колесико, выберите SETTINGS и нажмите GO.
- > С помощью указателя выберите ROLES.
- > Вращая колесико, выберите CD или N.MUSIC и нажмите GO.

*ПРИМЕЧАНИЕ! При изменении названия источника в вашей музыкальной системе на CD, вам следует использовать кнопку CD на пульте Beo4, а также необходимо заменять слово N.MUSIC на слово CD при всех его упоминаниях в операциях с системой.*

## Настройка параметра Option

В зависимости от вашей настройки вам может понадобиться изменить настройку параметра Option вашей музыкальной системы.

### Настройка параметра Option для аудиосистемы...

- > Удерживая в нажатом положении кнопку **•** на пульте Beo4, нажмите LIST.
- > Отпустите обе кнопки.
- > Нажимайте LIST, пока на Beo4 не отобразится OPTION?, затем нажмите **центральную** кнопку.
- > С помощью навигационной кнопки перемещайтесь вверх или вниз для вывода A.OPT на дисплей Beo4, затем введите соответствующий номер (5, 4 или 0).<sup>\*1</sup>

### В музыкальной системе предусмотрены три различные значения параметра Option:

Option 5. (настройка по умолчанию).

Используется, если вы хотите управлять вашей музыкальной системой с помощью пульта дистанционного управления.

Option 4. Если у вас две музыкальные системы в одной комнате, вы можете установить BeoSound 5 Encore на Option 4. При установке на Option 4 ваш BeoSound 5 Encore будет отвечать только на команды пульта дистанционного управления, начинающиеся с LINK.<sup>\*2</sup>

Option 0. Если вы не хотите, чтобы ваша музыкальная система отвечала на операции пульта дистанционного управления, вы можете установить ее на Option 0, чтобы управлять системой с помощью панели управления системы.

<sup>\*1</sup> Информацию об изменении параметра Option с помощью пульта Beo4 см. в Руководстве для Beo4.

<sup>\*2</sup> Нажмите LIST и с помощью навигационной кнопки перемещайтесь вверх или вниз для вывода LINK на дисплей Beo4. Затем нажмите кнопку источника, например, CD.

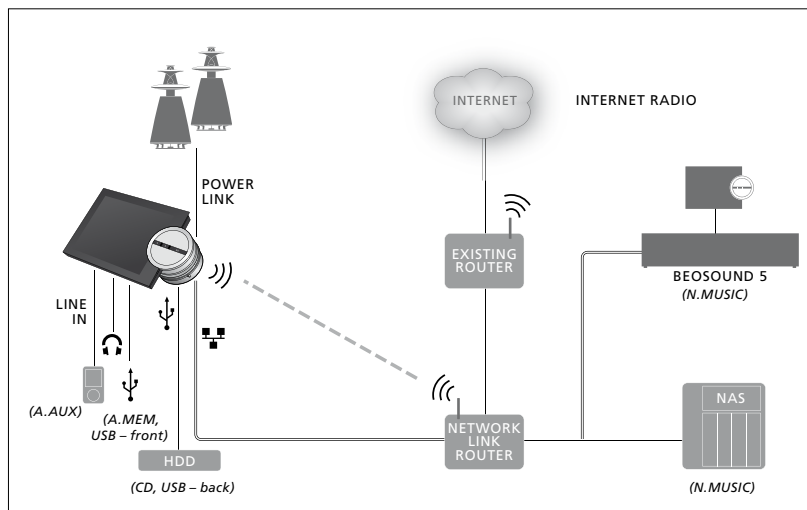
## Как настроить доступ к источникам музыки

Перед использованием системы необходимо подключить ее к сети Интернет и настроить доступ ко всем необходимым источникам музыки. Используя данную музыкальную систему, вы получаете доступ к многочисленным источникам музыки - Интернет-радио, музыке на портативном USB-устройстве или жестком диске, BeoSound 5 и даже музыке, расположенной на устройстве сетевого хранения данных (NAS).

Обращайтесь к местному торговому представителю компании за помощью в настройке системы и доступа к источникам.

Чтобы сделать музыку доступной, вы должны также выбрать хранилище музыки, [см. стр. 22](#).

Примечание! Если вашим главным музыкальным источником является сервер NAS, вы можете изменить «название источника», чтобы активировать его непосредственно кнопкой «CD» на пульте Beo4, [см. стр. 17](#).



Вы можете подключить к своей музыкальной системе несколько источников.

### Заводская настройка

N.MUSIC = хранилище по Ethernet  
CD = USB, сзади

## Воспроизведение музыки с портативного USB-устройства

Вы можете воспроизводить музыку, записанную на портативное USB-устройство. Когда к музыкальной системе подключено портативное USB-устройство, источник A.MEM будет доступен для выбора в меню MODE; вы также можете выбрать подключение USB-устройства к N.MUSIC или CD.

*Возможно, понадобится некоторое время, прежде чем A.MEM, N.MUSIC или CD можно будет выбрать в меню MODE. Музыкальной системе необходимо некоторое время, чтобы завершить сканирование файлов, записанных на USB-устройстве. В это время источник A.MEM, N.MUSIC или CD будет отмечен в меню как временно недоступный.*

*Вы не можете воспроизводить музыку, записанную на USB-устройстве, если она защищена по технологии DRM.*

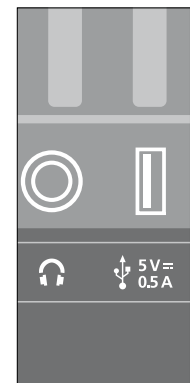
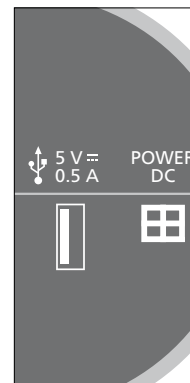
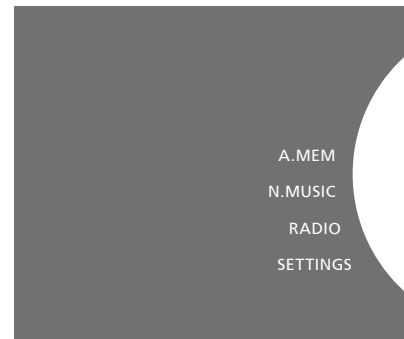
### Активация источника A.MEM или N.MUSIC/CD ...

- > Подключите USB-устройство к одному из USB-разъемов.
- > С помощью указателя выберите MODE.
- > Вращая колесико, выберите A.MEM, N.MUSIC или CD.
- > Теперь вы можете выбрать музыку для прослушивания путем просмотра обложек альбомов в разных категориях, включая MOTS.

*Обратите внимание, что вычисления MOTS производятся, только когда музыкальная система находится в режиме ожидания, и может потребиться некоторое время для завершения вычислений. Чем больше музыкальных файлов сохранено на USB-устройстве, тем больше времени занимают вычисления.*

*Способ распределения музыкальных файлов по категориям и отображения обложек музыкальных альбомов зависит от информации, содержащейся в музыкальных файлах. Для получения дополнительной информации о музыкальных файлах см. соответствующие разделы часто задаваемых вопросов (FAQ) на сайте [www.bang-olufsen.com/faq](http://www.bang-olufsen.com/faq).*

*Данная музыкальная система поддерживает воспроизведение практически всех форматов цифровой музыки, доступных на рынке, включая MP3, WMA и FLAC. Для получения дополнительной информации см. [www.bang-olufsen.com](http://www.bang-olufsen.com).*



*Данная музыкальная система оснащена двумя USB-разъемами: один расположен под дисплеем и подключен к источнику A.MEM, второй находится на задней панели музыкальной системы и подключен к источнику N.MUSIC/CD. Для получения дополнительной информации см. брошюру «Перед началом работы».*

## Воспроизведение музыки с устройства, подключенного к линейному входу

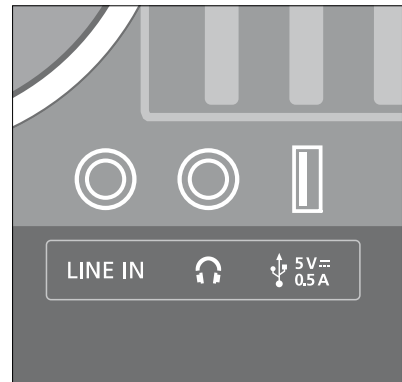
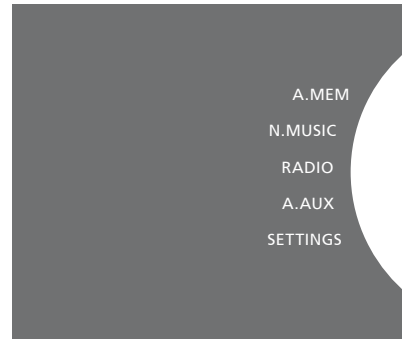
Вы можете подключить к своей музыкальной системе любое портативное музыкальное устройство. Обращайтесь к местному торговому представителю Bang & Olufsen для получения подходящего линейного кабеля.

### Активация устройства, подключенного к линейному разъему ...

- > С помощью кабеля подключите цифровое музыкальное устройство к разъему LINE IN.
- > С помощью указателя выберите MODE.
- > Вращая колесико, выберите A.AUX и нажмите GO.
- > Непосредственно на портативном устройстве выберите музыку для воспроизведения.

### Об управлении ...

- При воспроизведении музыки с устройства, подключенного к линейному входу, навигация по списку музыкальных файлов, а также начало и остановка воспроизведения осуществляются непосредственно на портативном устройстве.
- Вы можете регулировать громкость как на аудиосистеме, так и на портативном устройстве.
- Система не отображает обложки музыкальных альбомов в процессе воспроизведения музыки с устройства, подключенного к линейному входу.
- Функция MOTS не применима к музыке, воспроизводимой с устройства, подключенного к линейному входу.



Подключите один конец линейного кабеля к портативному музыкальному устройству, например, к разъему для наушников, а другой конец - к разъему LINE IN на музыкальной системе. Для получения дополнительной информации см. брошюру «Перед началом работы».

## Воспроизведение Интернет-радио

Чтобы начать прослушивать Интернет-радио, необходимо подключить музыкальную систему к сети Интернет. Скорее всего, установка подключения была выполнена местным торговым представителем Bang & Olufsen; в противном случае [см. стр. 15 для получения информации о параметрах сети.](#)

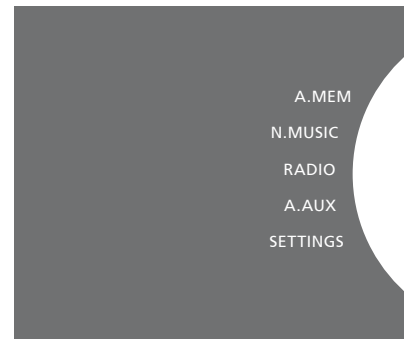
### Активация Интернет-радио ...

- > С помощью указателя выберите MODE.
- > Вращая колесико, выберите RADIO и нажмите GO.
- > Выберите радиостанцию для прослушивания и нажмите GO, чтобы начать воспроизведение.

*Возможно, нужно будет подождать несколько секунд до появления звука.*

*Это время зависит от скорости Интернет-подключения, длительности буферизации N.Radio и быстродействия выбранной радиостанции. [Для получения информации о буферизации N.Radio см. стр. 14](#)*

*Для обеспечения быстрого доступа к своим любимым радиостанциям вы можете добавлять их в список избранного. [См. стр. 24 для получения дополнительной информации о цветных списках и нумерованных пунктах избранного.](#)*



*Возможно, потребуется некоторое время на загрузку сетевых радиостанций. Процесс загрузки обозначен в верхнем левом углу экрана в виде сообщения «Loading». Кроме того, при этом индикатор рядом с колесиком двигается вдоль серого полукруга.*

## Воспроизведение музыки из источника N.MUSIC

При использовании данной музыкальной системы вы получаете доступ к библиотеке музыкальных файлов в вашей сети. В качестве библиотеки музыкальных файлов может выступать BeoSound 5 или одно из ряда NAS-устройств. Вы можете добавить в свою музыкальную систему несколько библиотек музыки. Чтобы начать использовать источник N.MUSIC, систему необходимо подключить к сети. Для использования BeoSound 5 в качестве музыкальной библиотеки вы должны настроить ее на работу в качестве музыкального сервера.

Скорее всего, установка подключения была выполнена местным торговым представителем Bang & Olufsen; в противном случае, [см. стр. 15 для получения информации о параметрах сети.](#)

В случае, если вы отключите устройство (BeoSound 5 или NAS), на котором хранится библиотека музыки, воспроизведение музыки из библиотеки будет невозможно. Когда устройство будет снова включено, музыкальная система автоматически восстановит подключение к библиотеке музыки.

### Активация N.MUSIC...

- > С помощью указателя выберите MODE.
- > Вращая колесико, выберите N.MUSIC и нажмите GO\*<sup>1</sup>.
- > Выберите музыку для прослушивания и нажмите GO, чтобы начать воспроизведение.

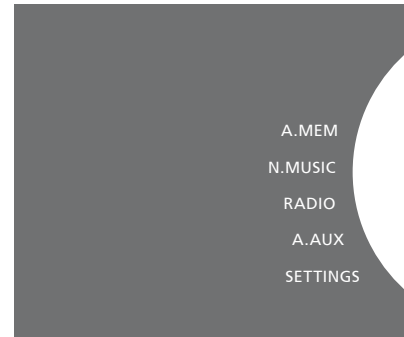
<sup>1</sup>\* Выберите CD вместо N.MUSIC, если вы переименовали N.MUSIC в CD для повышения удобства навигации с помощью Beo4. [Для получения дополнительной информации см. стр. 17.](#)

### Устройство для хранения музыкальных файлов...

Чтобы начать прослушивание N.MUSIC, необходимо выбрать устройство для хранения музыкальных файлов, которое вы хотите использовать.

### Добавление BeoSound 5 в качестве библиотеки музыки...

- > Включите BeoSound 5 и, используя указатель, выделите MODE.
- > Вращая колесико, выберите SETTINGS и нажмите дважды >, затем нажмите GO.
- > С помощью указателя выберите SERVICE SETTINGS.
- > Вращая колесико, выберите MUSIC SERVER и нажмите GO.
- > Вращая колесико, выберите YES и нажмите GO. Возможно, понадобится подождать некоторое время, прежде чем BeoSound 5 будет доступен для выбора его в качестве устройства для хранения музыкальных файлов, подключенного к музыкальной системе BeoSound 5 Encore.
- > ...
- > Теперь перейдите к музыкальной системе BeoSound 5 Encore и, используя указатель, выделите MODE.
- > Вращая колесико, выберите SETTINGS, нажмите > дважды, затем нажмите GO на своей музыкальной системе.
- > С помощью указателя выберите SERVICE SETTINGS.



- > Вращая колесико, выберите MUSIC STORAGE и нажмите GO.
- > Выделите в меню имя хоста BeoSound 5 в сети.
- > Нажмите GO для осуществления выбора.

### Добавление NAS-устройства в качестве библиотеки музыки ...

- > С помощью указателя выберите MODE.
- > Вращая колесико, выберите SETTINGS, нажмите > дважды, затем нажмите GO на своей музыкальной системе.
- > С помощью указателя выберите SERVICE SETTINGS.
- > Вращая колесико, выберите MUSIC STORAGE и нажмите GO.
- > Выберите в меню имя своего NAS-устройства.
- > Нажмите GO для осуществления выбора.

**При первом подключении к новой библиотеке музыки применимо следующее:**

- Вашей музыкальной системе требуется некоторое время для индексации музыкальной коллекции, осуществляемой для обеспечения возможности просмотра файлов по обложкам альбомов и категориям. Для получения информации о форматах файлов, обложках и просмотре файлов по категориям посетите [www.bang-olufsen.com](http://www.bang-olufsen.com) и соответствующие разделы часто задаваемых вопросов по BeoSound 5 Encore по адресу [www.bang-olufsen.com/faq](http://www.bang-olufsen.com/faq).
- Вычисления параметров музыки с помощью функции MOTS осуществляются для файлов вашей музыкальной коллекции, когда музыкальная система находится в режиме ожидания. При подключении к новой библиотеке музыки системе для выполнения функции MOTS необходимо некоторое время в режиме ожидания. Чем больше музыкальных файлов сохранено в библиотеке музыки, тем больше времени занимают вычисления. [Для получения дополнительной информации о функции MOTS см. стр. 25.](#)

*Для получения доступа к музыкальным файлам, хранящимся на NAS-устройстве, необходимо включить на устройстве стандарт UPnP/DLNA. См. руководство, входящее в комплект поставки NAS-устройства.*

*Компания Bang & Olufsen провела тестирование и контроль качества работы музыкальной системы при ее подключении к ряду высококачественных NAS-устройств. Для обеспечения максимальной эффективности эксплуатации рекомендуется использовать только верифицированные NAS-устройства. Для получения дополнительной информации обращайтесь к местному представителю компании и/или см. соответствующие разделы часто задаваемых вопросов (FAQ) по BeoSound 5 Encore по адресу [www.bang-olufsen.com/faq](http://www.bang-olufsen.com/faq).*

**Повторное сканирование устройства для хранения музыкальных файлов**

Если новые музыкальные файлы, добавленные на устройства для хранения музыки, не отображаются в вашей системе автоматически, или в случае наличия ошибок в списке файлов, вы можете выполнить повторное сканирование для обновления своей музыкальной системы.

- > С помощью указателя выберите MODE.
- > Вращая колесико, выберите SETTINGS и нажмите GO.
- > С помощью указателя выберите MAINTENANCE.
- > Вращая колесико, выберите RESCAN MUSIC STORAGE и нажмите GO. После этого будет выполнено сканирование используемого вами устройства для хранения музыкальных файлов на наличие новой музыки.

# Создание цветных списков и нумерованных пунктов избранного

Вы можете создавать персональные списки воспроизведения. Для списков воспроизведения доступны четыре цвета: красный, зеленый, желтый и синий. Например, каждый член вашей семьи может создать собственный список любимой музыки или радиостанций; кроме того, можно создавать списки для особых случаев, например, для праздников и вечеринок.

Вы также можете присваивать своим музыкальным файлам и радиостанциям номера для обеспечения быстрого доступа к ним с помощью пульта дистанционного управления.

## Цветные списки

Каждый из четырех цветных списков является списком воспроизведения, содержащим несколько треков, альбомов или радиостанций. В вашем распоряжении есть четыре цветных списка для источника N.MUSIC и четыре - для источника RADIO.

### *Чтобы создать цветной список ...*

- > Найдите трек, альбом или станцию, которую вы хотите добавить в цветной список, затем нажмите и удерживайте GO.
- > Вращая колесико, выберите цвет.
- > Нажмите GO.
- > Теперь вы можете выбрать цветной список, выделив его в меню FAVOURITES, или путем нажатия соответствующего цвета на вашем ПДУ Bang & Olufsen.

## Нумерованные пункты избранного

Каждый нумерованный пункт избранного может содержать одну радиостанцию или несколько музыкальных позиций. Позицией может быть трек, альбом или исполнитель, и вы можете закрепить за пунктом одну позицию для обеспечения быстрого доступа к ней или несколько позиций для использования нумерованного пункта избранного в качестве списка воспроизведения. В случае закрепления радиостанции за номером, который уже используется, предыдущая станция будет заменена новой. В случае закрепления позиции за уже используемым номером она будет добавлена в существующий список содержимого. В вашем распоряжении 99 нумерованных пунктов избранного для источника N.MUSIC и 99 нумерованных пунктов избранного для источника RADIO.

### *Чтобы создать нумерованный список избранного ...*

- > Найдите позицию, которой вы хотите присвоить номер, затем нажмите и удерживайте GO.
- > Вращая колесико, выберите номер.
- > Нажмите GO.
- > Теперь вы можете выбрать нумерованный пункт избранного, выделив его в меню FAVOURITES, или путем нажатия соответствующего номера на вашем ПДУ Bang & Olufsen.



# MOTS

MOTS позволяет непрерывно прослушивать похожую музыку. Функция MOTS измеряет схожесть музыки по многочисленным параметрам, таким как звучание, динамика и ритмические аспекты, с целью генерации «очереди воспроизведения» похожих треков.

Благодаря функции MOTS вы сможете с легкостью подобрать музыку для определенной ситуации или просто для создания музыкального настроения. Нужно только выбрать одну песню, и MOTS автоматически создаст список похожей музыки.

## Анализ музыки из одного источника одновременно

MOTS использует текущий источник музыки для генерации очереди воспроизведения. MOTS использует только один источник одновременно.

*Обратите внимание, что невозможно сгенерировать очередь воспроизведения MOTS, используя источник A.AUX или N.RADIO.*



Логотип MOTS.

*Полукруг рядом с колесиком загорается и указывает на то, что идет процесс выполнения вычислений MOTS.*

## Вычисления MOTS

Вычисления MOTS основаны на сравнении звучания, динамики, ритмических аспектов и поиске по таким категориям, как исполнитель, альбом или жанр. MOTS использует последний трек, добавленный в очередь воспроизведения, для автогенерации бесконечной последовательности похожих треков, добавляемой к существующему содержанию списка воспроизведения.

Вычисления параметров музыки с помощью функции MOTS осуществляются для файлов, хранящихся в подключенных к системе библиотеках музыки, когда музыкальная система находится в режиме ожидания. Когда вы подключаете USB-устройство или хранилище библиотеки музыкальных файлов в первый раз или после его отключения, системе потребуется некоторое время для выполнения вычислений MOTS в режиме ожидания.

### Чтобы остановить вычисления MOTS...

> Чтобы остановить вычисления MOTS, в процессе выполнения вычислений нажмите и удерживайте кнопку режима ожидания в течение более четырех секунд. Если вы будете удерживать кнопку режима ожидания менее четырех секунд, это приведет к удалению выполненных вычислений MOTS.

*В процессе выполнения вычислений MOTS индикатор режима ожидания мигает. После остановки вычислений MOTS индикатор прекращает мигать.*

[\*Для получения информации об отключении и включении функции MOTS см. стр. 14.\*](#)